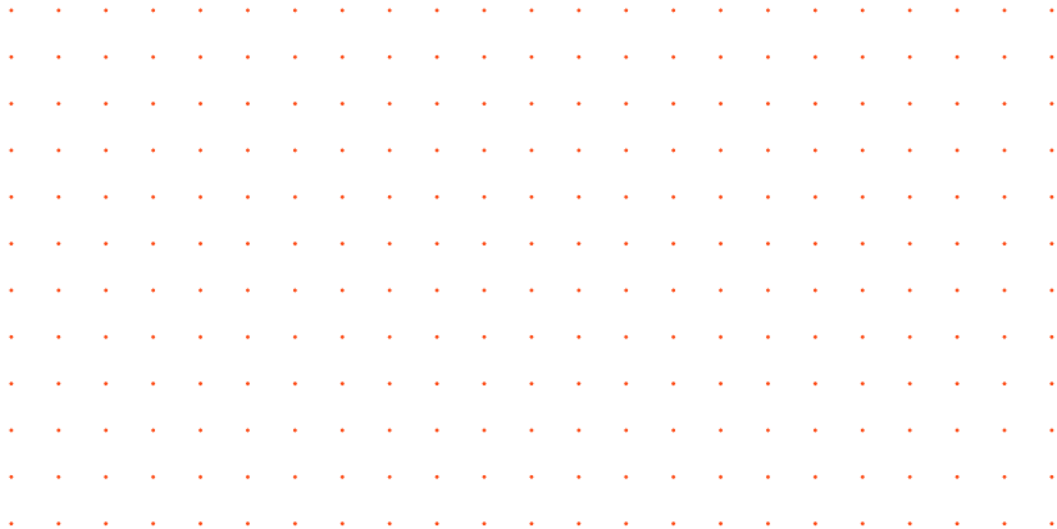




JBL QUANTUM 200

QUICK START GUIDE

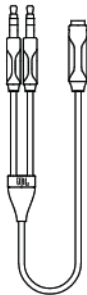




001 WHAT'S IN THE BOX



JBL QUANTUM200 HEADSET



PC SPLITTER



WINDSHIELD FOAM FOR
BOOM MICROPHONE

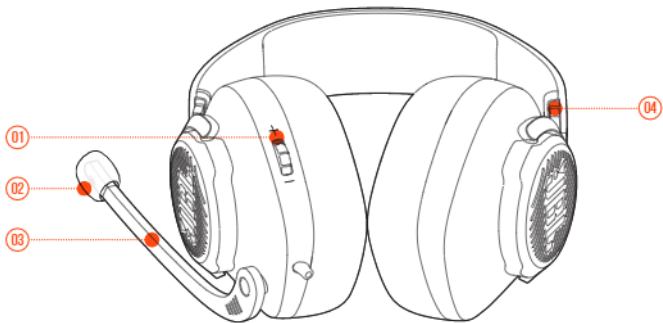


QSG | WARRANTY CARD |
WARNING CARD

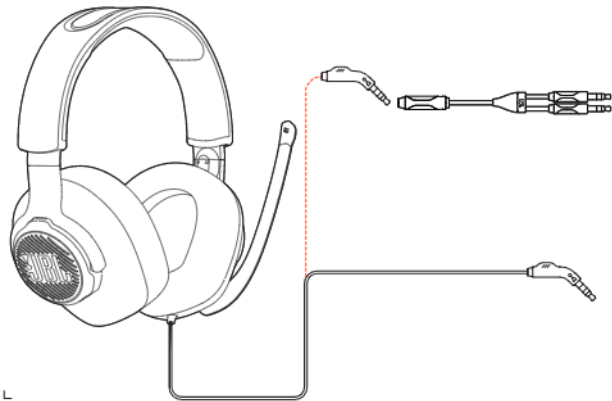
002 OVERVIEW



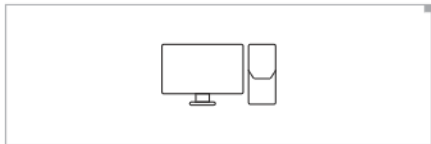
- 01 VOLUME CONTROL
- 02 DETACHABLE WINDSHIELD FOAM
- 03 VOICE FOCUS BOOM MICROPHONE
- 04 FLAT-FOLD EAR CUP



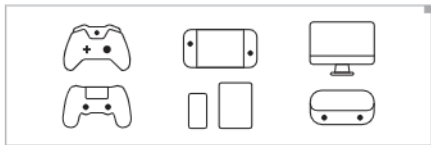
003 SETUP



PC



XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBILE | MAC | VR



004 MICROPHONE





Driver size:	50 mm Dynamic drivers
Frequency response:	20 Hz - 20 kHz
Max input power:	30 mW
Sensitivity:	100 dB SPL @1 kHz / 1 mW
Impedance:	32 ohm
Microphone frequency response:	100 Hz - 10 KHz
Microphone sensitivity:	-40 dBV @1 kHz / Pa
Microphone pickup pattern:	Directional
Microphone size:	4 mm x1.5 mm
Cable length:	Headset (1.2 m) + PC splitter (1.5 m)
Weight:	245 g

DANSK**001 HVAD ER DER I ÆSKEN**

JBL QUANTUM200-HØVEDTELEFONER

PC-SPLITTER

SKUMVINDHÆTTE TIL BOOM-MIKROFON

LYNSTARTGUIDE | GARANTIKORT | ADVARSELSKORT

002 OVERSIGT

01 LYDSTYRKEKONTROL

02 AFTAGELIG SKUMVINDHÆTTE

03 STEMMEFOKUS BOOM-MIKROFON

04 FLAOT-FOLDET ØREKOP

003 OPSÆTNING

PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBIL

| MAC | VR

004 MIKROFON**005 TEKNISKE SPECIFIKATIONER**

Enhedsstørrelse:	50 mm dynamiske enheder
Frekvensområde:	20 Hz - 20 KHz
Maks. indgangseffekt:	30 mW
Følsomhed:	100 dB SPL @1 kHz / 1 mW
Impedans:	32 ohm
Mikrofonens frekvensområde:	100 Hz - 10 KHz
Mikrofonfølsomhed:	-40 dBV @1 kHz / Pa
Mikrofonens karakteristik:	Retningsbestemt
Mikrofonens størrelse:	4 mm x 1,5 mm
Kabellængde:	Hovedtelefoner (1,2 m) + PC-splitter (1,5 m)
Vægt:	245 g

DEUTSCH**001 VERPACKUNGSMENGE**

JBL QUANTUM200 HEADSET

PC-SPLITTER

WINDSCHUTZ-SCHAUMAUFSATZ FÜR BÜGELMIKROFON

KURZANLEITUNG | GARANTIEKARTE | WARNKARTE

002 ÜBERSICHT

01 LAUTSTÄRKEEINSTELLUNG

02 ABNEHMBARER SCHAUMAUFSATZ ALS WINDSCHUTZ

03 VOICE-FOCUS-BÜGELMIKROFON

04 FLACHFALTBARE ÖHRMUSCHEL

003 EINRICHTUNG

PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBIL

| MAC | VR

004 MIKROFON**005 TECHN. DATEN**

Treibergröße:	50-mm-Dynamiktreiber
Frequenzbereich:	20 Hz – 20 kHz
Max. eingangsleistung:	30 mW
Empfindlichkeit:	100 dB SPL bei 1 kHz / 1 mW
Impedanz:	32 ohm
Mikrofonfrequenzbereich:	100 Hz – 10 KHz
Mikrofonempfindlichkeit:	-40 dBV bei 1 kHz / Pa
Mikrofon-aufnahmemuster:	Richtungsabhängig
Mikrofongröße:	4 mm x 1,5 mm
Kabellänge:	Headset (1,2 m) + PC-Splitter (1,5 m)
Gewicht:	245 g

Ελληνικά**001 ΤΙ ΕΙΝΑΙ ΜΕΣΑ ΣΤΟ ΚΟΥΤΙ**

ΑΚΟΥΣΤΙΚΑ JBL QUANTUM200

ΔΙΑΝΕΜΗΤΗΣ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΗ

ΑΦΡΩΔΗ ΑΝΤΙΑΝΕΜΙΑ ΓΙΑ ΤΟ ΜΙΚΡΟΦΩΝΟ ΜΠΟΥΜΑ

QSG | ΚΑΡΤΑ ΕΓΓΥΗΣΗΣ | ΚΑΡΤΑ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΩΝ

002 ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ

01 ΕΛΕΓΧΟΣ ΕΝΤΑΣΗΣ

02 ΑΠΟΣΠΟΜΕΝΟ ΑΦΡΩΔΕΣ ΑΝΤΙΑΝΕΜΙΟ

03 ΦΩΝΗΤΙΚΗ ΣΤΑΣΙΑ ΜΙΚΡΟΦΩΝΟΥ ΜΠΟΥΜΑ

04 ΑΝΑΔΙΠΛΟΥΜΕΝΟ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΟ ΑΥΤΙΩΝ

003 ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | ΚΙΝΗΤΟ

| MAC | VR

004 ΜΙΚΡΟΦΩΝΟ**005 ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ**

Μέγεθος οδηγού:	Δυναμικοί οδηγοί 50 mm
Συχνότητα ανταπόκρισης:	20 Hz - 20 kHz
Μέγιστη ισχύς εισαγωγής:	30 mW
Ευαισθησία:	100 dB SPL @1 kHz / 1 mW
Σύνθετη αντίσταση:	32 ohm
Ανταπόκριση συχνότητας	
Μικροφώνου:	100 Hz - 10 KHz
Ευαισθησία μικροφώνου:	-40 dBV @1 kHz / Pa
Πρότυπο λήψης ήχου του μικροφώνου:	Κατευθυντήριο
Μέγεθος μικροφώνου:	4 mm x 1.5 mm
Μήκος καλωδίου:	Ακουστικά (1.2 m) + Διανεμητής PC (1.5 m)
Βάρος:	245 g

ESPAÑOL**001 CONTENIDO DE LA CAJA**

AURICULARES JBL QUANTUM200

DIVISOR PARA PC

ESPUMA PARAVIENTOS PARA EL MICRÓFONO DE VARILLA

GUÍA DE INICIO RÁPIDO | TARJETA DE GARANTÍA | TARJETA DE ADVERTENCIAS

002 DESCRIPCIÓN GENERAL

01 CONTROL DEL VOLUMEN

02 ESPUMA PARAVIENTOS DESMONTABLE

03 MICRÓFONO DE VARILLA VOICE FOCUS

04 COPA AURICULAR PLEGABLE EN PLANO

003 CONFIGURACIÓN

PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MÓVIL

| MAC | VR

004 MICRÓFONO**005 ESPECIFICACIONES TÉCNICAS**

Tamaño de la unidad:	Unidades dinámicas de 50 mm
Respuesta en frecuencias:	20 Hz - 20 kHz
Potencia máxima de entrada:	30 mW
Sensibilidad:	100 dB NPS a 1 kHz/1 mW
Impedancia:	32 ohm
Respuesta en frecuencias del micrófono:	100 Hz - 10 KHz
Sensibilidad del micrófono:	-40 dBV a 1 kHz/Pa
Patrón de captación del micrófono:	Direccional
Tamaño del micrófono:	4 mm x 1,5 mm
Longitud del cable:	Auriculares (1,2 m) + divisor para PC (1,5 m)
Peso:	245 g

SUOMI**001 PAKKAUKSEN SISÄLTÖ**

JBL QUANTUM200 -KUULOKEMIKROFONI
PC-JAKAJA

TUULISUOJA PUOMIMIKROFONILLE
OSG | TAKUUKORTTI | VAROITUSKORTTI

002 YLEISKATSAUS

01 ÄÄNENVOIMAKKUUDEN SÄÄDIN

02 IRROTETTAVA TUULISUOJA

03 VOICE FOCUS -PUOMIMIKROFONI

04 LITTEÄKSI TAII TUVA KUULOKEKUPPI

003 ASETUKSET

TIETOKONE

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBILE

| MAC | VR

004 MIKROFONI**005 TEKNISEN TIEDOT**

Käytönelémentin koko:	50 mm dynaamisest elementit
Taajuusvaste:	20 Hz - 20 kHz
Suurin syöttöteho:	30 mW
Herkkyys:	100 dB SPL @1 kHz / 1 mW
Impedanssi:	32 ohmia
Mikrofonin taajuusvaste:	100 Hz - 10 kHz
Mikrofonin herkkyys:	-40 dBV @1 kHz / Pa
Mikrofonin suuntaisuus:	Suuntaava
Mikrofonin koko:	4 mm x 1,5 mm
Johdon pituus:	Kuulokkeet (1,2 m) + PC-jakaja (1,5 m)
Paino:	245 g

FRANÇAIS**001 CONTENU DE LA BOÎTE**

CASQUE JBL QUANTUM200
SÉPARATEUR PC

BONNETTE ANTI-VENT POUR LE MICROPHONE SUR PERCHE
GOR | CARTE DE GARANTIE | CARTE DES AVERTISSEMENTS

002 PRÉSENTATION

01 COMMANDE DU VOLUME

02 BONNETTE ANTI-VENT DÉTACHABLE

03 MICROPHONE SUR PERCHE VOICE FOCUS

04 OREILLETTE À PLAGE À PLAT

003 CONFIGURATION

PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBILE

| MAC | VR

004 MICROPHONE**005 SPÉC. TECHNIQUES**

Taille de haut-parleur :	Haut-parleurs dynamiques de 50 mm
Réponse en fréquence :	20 Hz - 20 kHz
Puissance d'entrée max. :	30 mW
Sensibilité :	100 dB SPL à 1 kHz / 1 mW
Impédance :	32 ohms
Réponse en fréquence du micro :	100 Hz - 10 kHz
Sensibilité du microphone :	-40 dBV @1 kHz / Pa
Configuration du microphone :	Directionnel
Dimensions du microphone :	4 mm x 1,5 mm
Longueur du câble :	Casque (1,2 m) + diviseur PC (1,5 m)
Poids :	245 g

MAGYAR**001 MI VAN A DOBOZBAN**

JBL KVANTUM200 FEJHALLGATÓ
SZEMÉLYI SZÁMÍTÓGÉP ELVÁLASZTÓ

HANGSZÓRÓ SZIVACS ÁLLÍTHATÓ KARDOS MIKROFONNAK
MINŐSÉGTÁMOGATÓ | CSOPORT | JÓTÁLLÁSI JEGY |
FIGYELMEZTETŐ KÁRTYA

002 ÁTTEKINTÉS

01 HANGERŐSZABÁLYOZÓ

02 LEVEHETŐ HANGSZÓRÓ SZIVACS

03 HANGSRA FÓKUSZÁLÓ ÁLLÍTHATÓ KARDOS MIKROFON

04 LAPOSRÁ HAJTOGATHATÓ FÜLHALLGATÓ/FÜLKAGYLO

003 FELEPÍTÉS

SZEMÉLYI SZÁMÍTÓGÉP

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBIL |

KÖZEGELÉRES-VEZÉRLÉS | VIRTUÁLIS VALÓSÁG

004 MIKROFON**005 TECHNIKUSOK**

Meghajtó mérete:	50 mm dinamikus meghajtók
Frekvenciaváltózára adott válasz:	20 Hz - 20 kHz
Maximális Bemeneti Teljesítmény:	30 mW
Érzékenység:	100 dB SPL @1 kHz / 1 mW
Váltóáramú ellenállás:	32 ohm
Mikrofon frekvencia váltózára adott válasz:	100 Hz - 10 KHz
Mikrofon érzékenység:	-40 dBV @1 kHz / Pa
Mikrofon iránykarakterisztika:	Irányjelző
Mikrofon mérete:	4 mm x 1,5 mm
Kábelhosszúság:	Fejhallgató (1,2 m) + személyi számítógép elválasztó (1,5 m)
Súly:	245 g

ITALIANO**001 CONTENUTO DELLA CONFEZIONE**

CUFFIE JBL QUANTUM200
SPLITTER PER PC

SPUGNA ANTI-VENTO PER MICROFONO CON BRACCETTO
OSG | SCHEDA DI GARANZIA | SCHEDA DELLE AVVERTENZE

002 PANORAMICA

01 CONTROLLO DEL VOLUME

02 SPUGNA ANTI-VENTO RIMOVIBILE

03 MICROFONO CON BRACCETTO VOICE FOCUS

04 PADIGLIONI AURICOLARI RIEGABILI

003 CONFIGURAZIONE

PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBILE

| MAC | VR

004 MICROFONO**005 SPECIFICHE TECNICHE**

Dimensione del driver:	Driver dinamici da 50 mm
Risposta in frequenza:	20 Hz - 20 kHz
Potenza in ingresso massima:	30 mW
Sensibilità:	100 dB SPL @1 kHz / 1 mW
Impedenza:	32 ohm
Risposta in frequenza del microfono:	100 Hz - 10 KHz
Sensibilità del microfono:	-40 dBV @1 kHz / Pa
Caratteristica polare del microfono:	Direzionale
Dimensioni del microfono:	4 mm x 1,5 mm
Lunghezza cavo:	Cuffie (1,2 m) + splitter PC (1,5 m)
Peso:	245 g

NEDERLANDS**001 VERPAKKINGSINHOUD**

JBL QUANTUM200 HOOFDTELEFOON
PC-SPLITTER

WINDBESTENDIG SCHUIM VOOR BOOM MICROPHONE
SNELSTARTGIDS | GARANTIEKAART | WAARSCHUWINGSKAART

002 OVERZICHT

01 VOLUMEREGELING
02 AFNEEMBAAR WINDBESTENDIG SCHUIM
03 VOICE FOCUS BOOM MICROPHONE
04 OPVOUWBARE OORSCHHELP

003 INSTELLEN

PC
XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBILE
| MAC | VR

004 MICROFOON**005 TECHNISCHE SPECIFICATIES**

Driver afmeting:	50 mm Dynamisch drivers
Frequentierespons:	20 Hz - 20 kHz
Max ingangsvermogen:	30 mW
Gevoeligheid:	100 dB SPL @1 kHz / 1 mW
Impedantie:	32 ohm
Microfoon frequentierespons:	100 Hz - 10 KHz
Microfoongevoeligheid:	-40 dBV @1 kHz / Pa
Microfoon pickup-patroon:	Directioneel
Microfoongrootte:	4 mm x 1,5 mm
Kabellengte:	Hoofdtelefoon (1,2 m) + pc-splitter (1,5 m)
Gewicht:	245 g

NORSK**001 ESKENS INNHOLD**

JBL QUANTUM200-HODETELEFONER
PC-SPLITTER

VINDHETTE TIL BOOM-MIKROFON
OSG | GARANTIKORT | ADVARSEL

002 OVERSIKT

01 VOLUMKONTROLL
02 AVTAGBAR VINDHETTE
03 VOICE FOCUS BOOM-MIKROFON
04 HODETELEFONER

003 OPPSETT

PC
XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBIL
| MAC | VR

004 MIKROFON**005 TEKNISKE SPESIFIKASJONER**

Driverstørrelse:	50 mm dynamiske drivere
Frekvensrespons:	20 Hz - 20 kHz
Maks. inngangseffekt:	30 mW
Følsomhet:	100 dB SPL @1 kHz / 1 mW
Impedans:	32 ohm
Frekvensrespons mikrofon:	100 Hz - 10 KHz
Følsomhet mikrofon:	-40 dBV @1 kHz / Pa
Mikrofonens opptaksmonster:	Direksjonal
Mikrofon størrelse:	4 mm x 1,5 mm
Kabellengde:	Hodetelefoner (1,2 m) + PC-splitter (1,5 m)
Vekt:	245 g

POLSKI**001 ZAWARTOŚĆ ZESTAWU**

SŁUCHAWKI JBL QUANTUM200
KABEL ROZGAŁĘZIAJĄCY DO PC

PIANKA OCHRONNA DO MIKROFONU Z PAŁĄKIEM
OSG | KARTA GWARANCYJNA | KARTA OSTRZEŻAWCZA

002 OMÓWIENIE

01 STEROWANIE GŁOŚNOŚCIĄ
02 ODŁĄCZANA PIANKA OCHRONNA
03 MIKROFON Z PAŁĄKIEM I FUNKCJĄ VOICE FOCUS
04 SKŁADANE SŁUCHAWKI MUSZLOWE

003 KONFIGURACJA

KOMPUTER PC
XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | URZĄDZENIA
MOBILE | KOMPUTERY MAC | GOGLE VR

004 MIKROFON**005 DANE TECHNICZNE**

Rozmiar przetwornika:	Dynamiczne przetworniki 50 mm
Pasma przenoszenia:	20 Hz - 20 kHz
Maks. moc wejścia:	30 mW
Efektywność:	100 dB SPL przy 1 kHz / 1 mW
Impedancja:	32 omy
Pasma przenoszenia mikrofonu:	100 Hz - 10 kHz
Czułość mikrofonu:	-40 dBV przy 1 kHz / Pa
Rodzaj mikrofonu:	Kierunkowy
Wymiary mikrofonu:	4 mm x 1,5 mm
Długość przewodu:	Słuchawki (1,2 m) + kabel rozgałęziający do PC (1,5 m)
Masa:	245 g

PORTUGUÊS**001 CONTEÚDO DA CAIXA**

HEADSET JBL QUANTUM200
SPLITTER PARA PC

MICROFONE TIPO BOOM COM ESPUMA ANTI RUÍDO
GUIA DE INÍCIO RÁPIDO, TERMO DE GARANTIA E CARTÃO DE
ADVERTÊNCIA

002 APRESENTAÇÃO

01 CONTROLE DE VOLUME
02 ESPUMA DE MICROFONE DESTACÁVEL
03 MICROFONE DIRECIONAL TIPO BOOM
04 CONCHA DOBRÁVEL

003 CONFIGURAÇÃO

PC
XBOX™, PLAYSTATION™, NINTENDO SWITCH™, SMARTPHONE,
MAC, VR

004 MICROFONE**005 ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS**

Tamanho do driver:	Drivers dinâmicos de 50 mm
Resposta de frequência:	20 Hz a 20 kHz
Potência máxima de entrada:	30 mW
Sensibilidade:	100 dB SPL a 1 kHz / 1 mW
Impedância:	32 ohms
Resposta de frequência do microfone:	100 Hz a 10 KHz
Sensibilidade do microfone:	-40 dBV a 1 kHz / Pa
Padrão de captação do microfone:	Direcional
Tamanho do microfone:	4 mm x 1,5 mm
Comprimento do cabo:	1,2 m (headset) + 1,5 m (splitter do PC)
Peso:	245 g

SVENSKA

001 DETTA FINNS I LÅDAN
JBL QUANTUM200 HEADSET
PC SPLITTER
VINDRUTESKUM FÖR BOMMIKROFON
OSG | GARANTIKORT | GARANTIKORT

002 ÖVERSIKT
01 VOLYMKONTROLL
02 BORTTAGBART VINDRUTESKUM
03 VOICE FOCUS BOMMIKROFON
04 PLATT IHOPFÄLLBAR ÖRONÅRA

003 INSTALLATION
PC
XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBILE
| MAC | VR

004 MIKROFON

005 TEKNISK SPECIFIKATION

Storlek på högtalarelement:	50 mm dynamiska element
Frekvensomfång:	20 Hz - 20 kHz
Maximal ineffekt:	30 mW
Känslighet:	100 dB SPL @1 kHz / 1 mW
Impedans:	32 ohm
Mikrofonens dynamiska frekvensomfång:	100 Hz - 10 KHz
Mikrofonkänslighet:	-40 dBV @ 1 kHz/Pa
Mikrofon:	Riktningberoende
Mikrofonstorlek:	4 mm x 1,5 mm
Kabellängd:	Headset (1,2 m) + PC splitter (1,5 m)
Vikt:	245 g

TÜRKÇE

001 KUTU İÇERİĞİ
JBL QUANTUM200 KULAKLIK
PC DAĞITICI
BOOM MIKROFONU İÇİN WINDSHIELD KÖPÜĞÜ
OSG | GARANTI KARTI | UYARI KARTI

002 GENEL BAKIŞ
01 SES KONTROLÜ
02 ÇIKARILABİLİR GÖRÜLTÜ ÖNLEYİCİ KÖPÜK
03 GÖRÜLTÜ ÖNLEYİCİ ÖZELLİĞİ İLE SESE ODAKLI MIKROFON
04 DÖZ KATLANABİLİR KULAKLIK KABİ

003 KURULUM
PC
XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBILE
| MAC | VR

004 MIKROFON

005 TEKNİK ÖZELLİK

Sürücü boyutu:	50 mm dinamik sürücüler
Frekans tepkisi:	20 Hz - 20 kHz
Max giriş gücü:	30 mW
Hassasiyet:	100 dB SPL @1 kHz / mW
Empedans:	32 ohm
Mikrofon frekans tepkisi:	100 Hz - 10 KHz
Mikrofon hassasiyeti:	-40 dBV @1 kHz / Pa
Mikrofon alma biçimi:	Yönü
Mikrofon boyutu:	4 mm x 1.5 mm
Kablo uzunluğu:	Kulaklık (1.2 m) + PC dağıtıcı (1.5 m)
Ağırlık:	245 g

РУССКИЙ

001 КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ
ГАРНИТУРА JBL QUANTUM200
РАЗДЕЛИТЕЛЬ ДЛЯ ПК
ВЕТРОЗАЩИТНЫЙ ПОРОЛОН ДЛЯ ШТАНГОВОГО МИКРОФОНА
КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО | ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН |
ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

002 ОБЗОР
01 РЕГУЛИРОВКА ГРОМКОСТИ
02 СЪЕМНЫЙ ВЕТРОЗАЩИТНЫЙ ПОРОЛОН
03 ШТАНГОВЫЙ МИКРОФОН VOICE FOCUS
04 СКЛАДНАЯ НАУШНИК
003 НАСТРОЙКА
ПК
XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | МОБИЛЬНЫЙ
| MAC | VR

004 МИКРОФОН

005 ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Размер мембраны:	Динамические мембраны 50 мм
Частотная характеристика:	20 Гц – 20 кГц
Макс. входная мощность:	30 мВт
Чувствительность:	100 дБ SPL при 1 кГц / 1 мВт
Импеданс:	32 Ом
Частотная характеристика микрофона:	100 Гц – 10 кГц
Чувствительность микрофона:	-40 дБВ при 1 кГц / Па
Направленность микрофона:	Направленный
Размер микрофона:	4 мм x 1,5 мм
Длина кабеля:	Гарнитура (1,2 м) + Разделитель для ПК (1,5 м)
Вес:	245 г

简体中文

001 产品清单
JBL QUANTUM200 耳机
PC 双插头转接线
适于麦克风的防风罩
OSG | 保修卡 | 警告卡

002 概述
01 音量控制
02 可拆卸的防风罩
03 带语音强化功能指向性麦克风
04 折叠式耳罩垫

003 设置
PC
XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | 手机
| MAC | VR

004 麦克风

005 技术规格

驱动单元尺寸:	50mm 动圈驱动单元
频率响应:	20 Hz - 20 kHz
最大输入功率:	30 mW
灵敏度:	100 dB SPL @1 kHz / 1 mW
阻抗:	32 ohm
麦克风频率响应:	100 Hz - 10 KHz
麦克风灵敏度:	-40 dBV @1 kHz / Pa
麦克风拾音指向:	指向性
麦克风尺寸:	4 mm x 1.5 mm
线缆长度:	耳机 (1.2 米) + PC 分流器 (1.5 米)
重量:	245 g

繁體中文**001 包裝盒內物品**

JBL QUANTUM200 耳機

PC 分線器

懸吊式麥克風的擋風玻璃泡沫

OSG | 保固卡 | 警告卡

002 概覽

01 音量控制

02 可拆卸擋風玻璃泡沫

03 語音集中懸吊式麥克風

04 可摺疊耳杯

003 設定

PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | 手機

| MAC | VR

004 麥克風**005 技術規格**

驅動器尺寸:	50 mm 動態驅動器
頻率回應:	20 Hz - 20 kHz
最大輸入功率:	30 mW
靈敏度:	100 dB SPL @ 1 kHz / 1 mW
阻抗:	32 歐姆
麥克風頻率回應:	100 Hz - 10 KHz
麥克風靈敏度:	-40 dBV @ 1 kHz / Pa
麥克風拾音模式:	定向型
麥克風尺寸:	4 mm x 1.5 mm
纜線長度:	耳機 (1.2 公尺) + PC 分線器 (1.5 公尺)
重量:	245 g

BAHASA INDONESIA**001 ISI KOTAK**

HEADSET JBL QUANTUM200

SPLITTER PC

BUS KACA DEPAN UNTUK MIKROFON BOOM

OSG | KARTU GARANSI | KARTU PERINGATAN

002 GAMBARAN UMUM

01 KONTROL VOLUME

02 BUS KACA DEPAN YANG DAPAT DILEPAS

03 MIKROFON BOOM FOKUS SUARA

04 FLAT-FOLD EAR CUP

003 PENYETELAN

PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBILE

| MAC | VR

004 MIKROFON**005 SPESIFIKASI TEKNIS**

Ukuran driver:	Driver dinamis 50 mm
Respons frekuensi:	20 Hz - 20 kHz
Daya input Maks.:	30 mW
Sensitivitas:	100 dB SPL @ 1 kHz / 1 mW
Impedans:	32 ohm
Respons frekuensi mikrofon:	100 Hz - 10 KHz
Sensitivitas mikrofon:	-40 dBV @ 1 kHz / Pa
Pola pickup mikrofon:	Dapat diarahkan
Ukuran mikrofon:	4 mm x 1,5 mm
Panjang kabel:	Headset (1,2 m) + Splitter PC (1,5 m)
Berat:	245 g

日本語**001 何梱品**

JBL QUANTUM200

PCスプリッター

マイク用フォームカバー

クイックスタートガイド / 保証書 / 注意事項

002 製品概要

01 ボリュームコントロール

02 着脱可能なフロントガラスフォーム

03 ボイスフォーカスマイク

04 フラットに折りたたみ可能なイヤークップ

003 設定

PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | スマートホン

などモバイル端末 | MAC | VR

004 マイク**005 技術仕様**

ドライバーサイズ:	50mm ダイナミックドライバー
周波数特性:	20Hz - 20kHz
最大入力電力:	30mW
出力音圧レベル:	100dB SPL @ 1kHz / 1mW
インピーダンス:	32Ω
マイクの周波数特性:	100Hz - 10kHz
マイク出力音圧レベル:	-40dBV @ 1kHz / Pa
マイクのピックアップパターン:	指向性
マイクのサイズ:	4mm x 1.5mm
ケーブルの長さ:	ヘッドセットの3.5mmオーディオケーブル (1.2m) / PCスプリッター (1.5m)
重量:	245g

한국어**001 구성품**

JBL QUANTUM200 헤드셋

PC 분배기

붐 마이크용 바람소리 차단 폼

OSG | 품질보증서 | 경고 카드

002 개요

01 볼륨 제어

02 탈착식 바람소리 차단 폼

03 VOICE FOCUS 붐 마이크

04 접이식 이어컵

003 설정

PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | 모바일

| MAC | VR

004 마이크**005 기술 사양**

드라이버 크기:	50mm 동적 드라이버
주파수 응답:	20Hz~20kHz
최대 입력 전력:	30mW
민감도:	100dB SPL @ 1kHz / 1mW
임피던스:	32Ω
마이크 주파수 응답:	100Hz~10KHz
마이크 민감도:	-40dBV @ 1kHz / Pa
마이크 픽업 패턴:	지향성
마이크 크기:	4mm x 1.5mm
케이블 길이:	헤드셋 (1.2m) + PC 분배기 (1.5m)
중량:	245g

001 محتويات العبوة

سماعة رأس JBL QUANTUM200 من JBL

مقشם جهاز الكمبيوتر

شقلعة إسئئخ مرنة لمكروفون بوبوم

OSG | بدلائة ضمان أ بدلائة تحطير

002 نظرة عامة

01 التحكم في مستوى الصوت

02 لفظة إسئئخ مرنة يمكن تزيمها

03 ميكروفون بوبوم للتركيز السموي

04 سماعة الأذن القابلة للطي

003 الإعداد

أجهزة الكمبيوتر

تعمل مع أجهزة XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™

الهواتف المحمولة | أجهزة MAC | تسجيل الفيديو

004 الميكروفون

005 المواصفات التقنية

حجم المشغل: شغل ديناميكي 50 مم

استجابة التردد: 20 هرتز - 20 كيلوهرتز

مطاقة الدخل القموي: 30 مللي وات

الحمالية: مستوى شغل الصوت 100 ديسيبل

المقاومة الكهربائية: عند أ كيلوهرتز / مللي وات

استجابة تردد الميكروفون: 32 أوم

حمالية الميكروفون: 100 هرتز - 10 كيلوهرتز

عمد الشقاط الميكروفون: 40- ديسيبل فولت عند أ كيلوهرتز /

حجم الميكروفون: 32 أوم

طول الكيل: 40 ديسيبل فولت عند أ كيلوهرتز /

حجم الميكروفون: 32 أوم

الوزن: 245g

بأسكال

الاجاهي

4 مم X 1.5 مم

سماعة الرأس (1.2 متر) + مقشم جهاز الكمبيوتر (1.5 متر)

001 מה באריזה

אוזניות JBL QUANTUM 200

ככל מפצל למחשב אישי

ספוט מגן למיקרופון זרוע

מדריך הפעלה מהיר | תעודות אחריות | כרטיס

בטיחות

002 סקירה

בקרת עצמת קול

ספוט מגן ניתן להסרה

מיקרופון זרוע VOICE FOCUS

04 גביעי אוזניים מתקפלים למצב שטוח

003 התקנה

מחשב PC

XBOX™ | PLAYSTATION™ | NINTENDO SWITCH™ | MOBILE

| MAC | VR

004 מיקרופון

005 מפרט טכני

גודל הרמקול:

תגובת תדר:

הספק כניסה מרבי:

רגישות:

עכבה:

תגובת תדר של

המיקרופון:

רגישות מיקרופון:

תבנית האיסוף של

המיקרופון:

גודל המיקרופון:

אורך הכבל:

משקל:

רמקולים דינמיים 50 מ"מ

20Hz - 20kHz

30mW

100dB SPL @ 1kHz / 1mW

32 אומהם

100Hz - 10KHz

-40dBV @ 1kHz / Pa

כיווני

4 מ"מ x 1.5 מ"מ

אוזניות (1.2 מ) + מפצל

למחשב (1.5 מ) PC (מ)

245 גרם

Торговая марка:	JBL
Назначение товара:	Пользовательские наушники
Изготовитель:	Харман Интернешнл Индастриз Инкорпорейтед, США, 06901 Коннектикут, г.Стамфорд, Атлантик Сити 400, офис 1500
Страна происхождения:	Китай
Импортер в России:	ООО "ХАРМАН РУС СпАйЭс", Россия, 127018, г.Москва, ул. Двинцев, д.12, к.1
Гарантийный период:	1 год
Информация о сервисных центрах:	www.harman.com/ru тел. +7-800-700-0467
Срок службы:	2 года

Товар сертифицирован



Дата производства: Дата изготовления устройства определяется по двум буквенным обозначениям из второй группы символов серийного номера изделия, следующих после разделительного знака «-». Кодировка соответствует порядку букв латинского алфавита, начиная с января 2010 года: 000000-MY00000000, где «M» – месяц производства (А – январь, В – февраль, С – март и т.д.) и «Y» – год производства (А – 2010, В – 2011, С – 2012 и т.д.).

Используйте устройство только по прямому назначению в соответствии с предоставленной инструкцией. Не пытайтесь самостоятельно вскрыть корпус товара и осуществлять ремонт. В случае обнаружения недостатков или дефектов, обращайтесь за гарантийным обслуживанием в соответствии с информацией из гарантийного талона. Особые условия хранения, реализации и (или) транспортировки не предусмотрены. Избегайте воздействия экстремальных температур, длительного воздействия влаги, сильных магнитных полей. Устройство предназначено для работы в жилых зонах. Срок годности не ограничен при соблюдении условий хранения.

